Nederlandse tekst (artikel 63 van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973).

RAAD VAN STATE, AFDELING ADMINISTRATIE.

A R R E S T

Nr. 63.321 van 28 november 1996

A. 70.998/VI-13.419

In zake : **PASQUASY** Eric,

die woonplaats heeft gekozen bij Mr. Pascal BERTRAND, advocaat, rue Rioul 13/3 4500 Hoei,

tegen :

de Franse Gemeenschap, vertegenwoordigd door haar Regering,

die woonplaats heeft gekozen bij Mr. Marc UYTTENDAELE, advocaat, Kapitein Crespelstraat 2-4 1050 Brussel.

DE RAAD VAN STATE, IIIe KAMER, RECHTSPREKEND IN KORT GEDING,

Gezien de door Eric PASQUASY op 16 september 1996 ingestelde vordering tot schorsing van de tenuitvoerlegging van artikel 3 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 2 juli 1996 tot vaststelling van de inrichting van het academiejaar en van de voorwaarden tot weigering van een inschrijving en houdende algemene regeling van de examens in de door de Franse Gemeenschap ingerichte of gesubsidieerde hogescholen;

Gezien het terzelfder tijd ingediende verzoekschrift, waarbij dezelfde verzoeker de nietigverklaring vordert van dezelfde handeling;

Gezien de nota met opmerkingen en het administratief dossier van de verwerende partij;

Gezien het verslag van de heer BOUVIER, auditeur bij de Raad van State;

Gelet op de beschikking van 10 oktober 1996 waarbij wordt bepaald dat de zaak voorkomt op de terechtzitting van 25 oktober 1996;

Gelet op de kennisgeving aan de partijen van het verslag en van de beschikking tot bepaling van de rechtsdag;

Gehoord het verslag van Mevr. DAURMONT, staatsraad;

Gehoord de opmerkingen van Mr. BERTRAND, advocaat, die voor verzoeker verschijnt en van Mr. UYTTENDAELE, advocaat, die voor de verwerende partij verschijnt;

Gehoord het eensluidend advies van de heer BOUVIER, auditeur;

Gelet op titel VI, hoofdstuk II, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende dat artikel 3 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 2 juli 1996 tot vaststelling van de inrichting van het academiejaar en van de voorwaarden tot weigering van een

inschrijving en houdende algemene regeling van de examens in de door de Franse Gemeenschap ingerichte of gesubsidieerde hogescholen, bekendgemaakt in het Belgisch Staatsblad van 20 juli 1996, het volgende bepaalt :

" § 1. De overheid van de Hogeschool kan bij formeel met redenen omklede beslissing, de inschrijving van een student in een studiejaar weigeren wanneer :

1° hij twee keer in hetzelfde studiejaar regelmatig ingeschreven werd, in welke categorie ook, in het door de Franse Gemeenschap gesubsidieerd of ingericht hoger onderwijs, met uitzondering van het universitair onderwijs, zonder in dat jaar geslaagd te zijn in de vijf jaren vóór de inschrijvingsaanvraag;

2° hij drie keer in hetzelfde studiejaar regelmatig ingeschreven is, ongeacht de categorie of het gebied, in het door de Franse Gemeenschap gesubsidieerd of ingericht hoger onderwijs, met inbegrip van het universitair onderwijs, zonder te zijn geslaagd in de vijf jaren vóór de inschrijvingsaanvraag;

3° hij drie keer in datzelfde studiejaar of in om het even welke studieafdeling, ongeacht het vak, in een onderwijsstelsel dat onder het Belgisch of buitenlands hoger onderwijs ressorteert, buiten dat ingericht of gesubsidieerd door de Franse Gemeenschap, zonder geslaagd te zijn in de vijf jaren vóór de inschrijvingsaanvraag;

4° hij in de vijf jaren vóór de inschrijvingsaanvraag ofwel twee academische graden, bedoeld in artikel 6, §§ 2, 4 en 5 van het decreet d.d. 5 september 1994 betreffende de regeling van de universitaire studiën en de academische graden, ofwel twee in de artikelen 15 en/of 18, § 2 van het decreet bedoelde graden, ofwel een in art. 6, §§ 2, 4 en 5 van voormeld decreet d.d. 5 september 1994 bedoelde academische graad en een in artikel 15 of 18, § 2 van het decreet bedoelde graad verkregen heeft;

5° hij in de loop van drie academiejaren, te rekenen van zijn eerste inschrijving in eenzelfde afdeling, de eerste twee jaren van de in artikel 15 of 18, § 1 van het decreet bedoelde studies niet met goed gevolg beëindigd heeft;

6° hij geen onderdaan is van een van de Lid-Staten van de Europese Unie en niet in aanmerking komt voor financiering;

7° hij zijn inschrijving vraagt voor een programma dat geen aanleiding geeft tot financiering door de Franse Gemeenschap en de door het studiereglement van de hogeschool vastgestelde voorwaarden niet vervult;

8° hij in dezelfde hogeschool tijdens het vorige academiejaar het voorwerp is geweest van een tuchtstraf genomen in het raam van de door het studiereglement omschreven straffen en die zijn verwijdering van de hogeschool voor de rest van het academiejaar met zich bracht.

§ 2. Voor de toepassing van § 1 - en voor zover de studies over meer dan een cyclus gespreid zijn indien de eerste cyclus twee studiejaren omvat - worden het eerste, het tweede en het derde studiejaar van de tweede cyclus respectievelijk beschouwd als het derde, het vierde en het vijfde studiejaar.

In dezelfde veronderstelling worden het eerste, het tweede en het derde studiejaar van de tweede cyclus respectievelijk als het vierde, het vijfde en het zesde studiejaar beschouwd indien de eerste cyclus drie studiejaren omvat.

§ 3. Dat de student niet verkeert in de sub 1, 2, 3, 4 en 5 van § 1 bedoelde gevallen wordt aangetoond door elk bewijsstuk of bij ontstentenis ervan door een verklaring op erewoord ondertekend door de student.

In geval van fraude verliest de student onmiddellijk de hoedanigheid van regelmatig ingeschreven student, alsmede de rechtskundige gevolgen verbonden aan het welslagen voor de proef.

§ 4. Indien de student het bewijs niet kan leveren dat hij voor de examens van minstens één studiejaar in de Franse taal geslaagd is in het Belgisch of buitenlands secundair of hoger onderwijs, kan de hogeschool de eerste inschrijving van de student afhankelijk maken van het slagen voor een proef die ze inricht en betrekking heeft op de voldoende kennis van de Franse taal.

§ 5. De formeel gemotiveerde beslissing bevattende de weigering tot inschrijving wordt per aangetekende brief aan de student bekendgemaakt. Deze bekendmaking geeft de middelen aan ter uitoefening van het recht om in hoger beroep te gaan, zoals bepaald in artikel 26, § 2, van het decreet.

§ 6. Voor het door de Franse Gemeenschap ingerichte onderwijs ressorteert de beslissing tot weigering van inschrijving onder de bevoegdheid van het Directiecollege";

dat het de bestreden handeling betreft;

Overwegende dat verzoeker afgewezen is voor het eerste jaar graduaat in de diëtiek aan het "Institut provincial d'enseignement supérieur pédagogique et paramédical" te Luik in 1993-1994 en 1994-1995; dat hij tevens afgewezen is voor het eerste jaar secundaire normaalschool (afdeling Frans-geschiedenis) aan het "Institut d'enseignement supérieur pédagogique et paramédical" van de stad Luik, waar hij was ingeschreven gedurende het schooljaar 1995-1996; dat hij verklaart zich weer te hebben willen laten inschrijven in de laatstgenoemde instelling voor het schooljaar 1996-1997 maar dat de inschrijving hem op 11 september 1996 is geweigerd; dat hij vervolgens een brief van 23 september 1996 heeft overgelegd waarin hij ervan op de hoogte wordt gebracht dat de directieraad in zijn vergadering van 9 september 1996 zijn aanvraag om te worden ingeschreven in die instelling heeft afgewezen; dat de Raad van State deze brief op 17 oktober 1996 heeft ontvangen;

Overwegende dat verzoeker enerzijds uiteenzet dat de bestreden bepaling hem verhindert zijn studie voort te zetten aan een hogeschool en zich te laten inschrijven voor het academiejaar 1996-1997 zodat hij de lessen, die reeds sedert half-september zijn begonnen, niet kan volgen terwijl het bijwonen ervan verplicht is, en evenmin de stages, die een aanvang nemen op het einde van de maand oktober, kan doormaken, terwijl zij verplicht zijn, niet kunnen worden uitgesteld en een voorwaarde vormen voor het slagen voor de examengedeelten; dat verzoeker anderzijds betoogt dat de beslissing

om de inschrijving te weigeren het hem onmogelijk maakt de lessen te hervatten;

Overwegende dat artikel 26, § 2, van het decreet van 5 augustus 1995 houdende de algemene organisatie van het hoger onderwijs in hogescholen voorziet in een beroep tegen de weigering om een student in te schrijven; dat het een verplicht voorafgaand beroep betreft; dat bijgevolg alleen de beslissing die wordt genomen na beroep vatbaar is voor nietigverklaring en bijgevolg voor schorsing; dat de vordering tot schorsing niet-ontvankelijk is,

B E S L U I T :

<u>Enig artikel</u>.

De vordering tot schorsing wordt afgewezen.

Aldus uitgesproken te Brussel, in openbare terechtzitting van de IIIe kamer, rechtsprekend in kort geding, op achtentwintig november 1900 zesennegentig door :

Mevr. WILLOT-THOMAS, kamervoorzitter,
de H. MESSINNE, staatsraad,
Mevr. DAURMONT, staatsraad,
Mevr. NOTEBAERT, griffier.

De Griffier, **De Voorzitter,**

Chr. NOTEBAERT. **M.-L. WILLOT- THOMAS.**

**VERTALING OVEREENKOMSTIG ARTIKEL 63,
EERSTE LID, VAN DE WETTEN OP DE RAAD
VAN STATE, GECOöRDINEERD OP 12 JANUARI 1973.**